

Manufacturer

MSA - The Safety Company

**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

Authorised representative established in the community:

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

The manufacturer declares under its sole responsibility that the product(s)

Altair 5X Multigas Detector

corresponds to the provisions of the following relevant directives, regulations & harmonized standards

Directive or Regulation

Harmonized standards (Prefix Number: Edition or Date)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU amended by
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Additional Information

ATEX: 2014/34/EU

Based on the EC-Type Examination Certificate: **FTZU 08 ATEX 0340X** the product complies with the ATEX directive, Annex III. Quality Assurance Notification complying with Annex IV of the ATEX Directive has been issued by **INERIS France**, Notified Body number: **0080**

MED: 2014/90/EU amended by 2020/1170/EU

EC-Type Examination Certificate (Module B): **213.050** issued by **DGUV-TEST**, Notified Body number: **0736**, Subject to the procedure set out in Annex II 10. II. of the directive under the supervision (Module D) of the Notified Body **0736** (Certificate **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

EN

Le fabricant

MSA - The Safety Company

**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

Le représentant autorisé établi dans la Communauté Européenne:

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Le fabricant déclare sous sa seule responsabilité que le(s) produit(s)

Altair 5X Multigas Detector

est/sont en conformité avec les dispositions des directives, règlements et normes harmonisées applicables ci-dessous

Directive ou Règlement

Normes harmonisées (Numéro : Edition ou Date)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU modifié par
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informations complémentaires

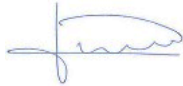
ATEX: 2014/34/EU

Basé sur l'attestation d'examen de type CE : **FTZU 08 ATEX 0340X** le produit est en conformité avec la Directive ATEX, Annexe III. La Notification d'Assurance Qualité conforme à l'Annexe IV de la Directive ATEX a été émise par **INERIS France**, Organisme Notifié numéro : **0080**

MED: 2014/90/EU modifié par 2020/1170/EU

Certificat d'examen de type CE (Module B) : **213.050** délivré par **DGUV-TEST**, Organisme Notifié numéro : **0736**. Soumis à la procédure définie dans l'annexe II. 10. II. de la directive sous la surveillance (Module D) de l'organisme notifié : **0736** (Certificat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

FR

Hersteller:

MSA - The Safety Company

**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

In der EU ansässiger Bevollmächtigter:

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Der Hersteller erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das/die Produkt(e):

Altair 5X Multigas Detector

den folgenden relevanten Richtlinien, Verordnungen und harmonisierten Normen entspricht.

Richtlinie oder Verordnung

Angewandte Norm (Prefix Nummer: Edition oder Datum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU erweitert durch
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Zusatzinformationen

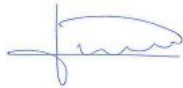
ATEX: 2014/34/EU

Basierend auf der EG-Baumusterprüfbescheinigung: **FTZU 08 ATEX 0340X** entspricht das Produkt der ATEX-Richtlinie, Anhang III. Die qualitätsüberwachende Stelle ist gemäß Anhang IV der ATEX-Richtlinie **INERIS France**., Nummer der benannten Stelle: **0080**

MED: 2014/90/EU erweitert durch 2020/1170/EU

EG-Baumusterprüfbescheinigung (Module B): **213.050** ausgestellt durch **DGUV-TEST**, Nummer der benannten Stelle: **0736**, Gegenstand der Maßnahme aufgeführt in Anhang II 10.II. der Richtlinie unter der Überwachung (Modul D) der benannten Stelle **0736** (Zertifikat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

DE

Producent

MSA - The Safety Company

**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

Przedstawiciel

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Producent mający siedzibę we wspólnocie Oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, że produkt (y):

Altair 5X Multigas Detector

odpowiadają przepisom następujących odpowiednich dyrektyw, rozporządzeń oraz norm zharmonizowanych.

Dyrektywa lub rozporządzenie

Normy zharmonizowane (numer prefiksu: wydanie lub data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU zmieniony przez
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Dodatkowe informacje

ATEX: 2014/34/EU

Na podstawie certyfikatu badania typu WE: **FTZU 08 ATEX 0340X** produkt jest zgodny z dyrektywą ATEX, załącznik III. Powiadomienie o zapewnieniu jakości zgodne z załącznikiem IV do dyrektywy ATEX zostało wydane przez **INERIS France**, numer jednostki notyfikowanej: **0080**.

MED: 2014/90/EU zmieniony przez 2020/1170/EU

Certyfikat badania typu WE (moduł B): **213.050** wydany przez **DGUV-TEST**, Notified Body number: **0736**. Z zastrzeżeniem procedury określonej w załączniku II 10. II. dyrektywy pod nadzorem (moduł D) jednostki notyfikowanej **0736** (certyfikatu **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

PL

Производителят

MSA - The Safety Company**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

представител

MSA Europe GmbH**Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona**

Производителят Декларира на своя отговорност, че продуктът/продуктите:

Altair 5X Multigas Detector

съответства(т) на клаузите на съответните директиви, регламенти и хармонизирани стандарти, посочени по-долу

Директива или регламент**Хармонизирани стандарти (префикс номер: издание или дата)**

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU, изменена с
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Допълнителна информация**ATEX: 2014/34/EU**

Въз основа на сертификата за ЕО изследване на типа: **FTZU 08 ATEX 0340X** продуктът отговаря на Директивата за АТЕХ (Директива за хармонизиране на законодателствата на държавите членки относно съоръженията и системите за защита, предназначени за използване в потенциално експлозивна атмосфера), приложение III. Известие за осигуряване на качеството, отговарящо на приложение IV на Директивата за АТЕХ, е издадено от **INERIS France**, номер на нотифицирания орган: **0080**

MED: 2014/90/EU, изменена с 2020/1170/EU

Сертификат за ЕО изследване на типа (Модул В): **213.050**, издаден от **DGUV-TEST**, номер на нотифицирания орган: **0736**. Подлежи на процедурата, заложенa в приложение II, т. 10. II. от Директивата под надзора (Модул D) на нотифицирания орган **0736** (Сертификат **SEE20005**)

Раперсвил-Йона, Швейцария, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

BG

Výrobce

MSA - The Safety Company

**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066,
USA**

Autorizovaný zástupce v EU

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Výrobce prohlašuje na svou vlastní odpovědnost, že produkty

Altair 5X Multigas Detector

vyhovují ustanovením následujících příslušných směrnic, předpisů a harmonizovaných norem

Směrnice nebo Nařízení

Harmonizované normy (Předčísí: vydání nebo datum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
EN 301 489-3 V2.2.1:2019-08,
EN 301 489-17 V3.2.4:2020-09

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU ve znění
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Další informace

ATEX: 2014/34/EU

Na základě zkušebního protokolu ES: **FTZU 08 ATEX 0340X** produkt vyhovuje požadavkům Směrnice ATEX, Příloha III. Oznámení o zajištění jakosti v souladu s Přílohou IV směrnice ATEX vyhotovil **INERIS France**, číslo oznámeného subjektu: **0080**

MED: 2014/90/EU ve znění 2020/1170/EU

Zkušební protokol ES (modul B): **213.050** vyhotovil **DGUV-TEST**, číslo oznámeného subjektu: **0736**. Postupem stanoveným v Příloze II 10. II. směrnice pod dohledem (modul D) oznámeného subjektu **0736** (Protokol **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

CZ

Producenten

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Repræsentant

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Producenten erklærer på eget ansvar, at produktet/produkterne:

Altair 5X Multigas Detector

stemmer overens med bestemmelserne i følgende relevante direktiver, bestemmelser og harmoniserede standarder

Direktiv eller forordning

Harmoniserede standarder (præfiks nummer: udgave eller dato)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU ændret ved
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Yderligere oplysninger

ATEX: 2014/34/EU

Baseret på EU-typegodkendelsescertifikatet: **FTZU 08 ATEX 0340X** overholder produktet ATEX-direktivet, bilag III. Kvalitetssikringsnotat i overensstemmelse med bilag IV i ATEX-direktivet er blevet udstedt af **INERIS France**, bemyndiget organ nummer: **0080**

MED: 2014/90/EU ændret ved 2020/1170/EU

EC-typegodkendelsescertifikat (modul B): **213.050** udstedt af **DGUV-TEST**, bemyndiget organ, nummer: **0736**. Underkastet den procedure, der er beskrevet i bilag II 10. II. i direktivet under tilsyn (modul D) af bemyndiget organ **0736** (certifikat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

DK

Tootja

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Esindaja

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Tootja kinnitab oma ainuvastutusel, et toode (tooted):

Altair 5X Multigas Detector

vastab järgmiste asjakohaste direktiivide, määruste ja ühtlustatud standardite sätetele

Direktiiv või õigusakt

Harmoniseeritud standardid (eesliite number: väljaanne või kuupäev)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU mida on
muudetud määrusega
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Lisateave

ATEX: 2014/34/EU

Toetudes EÜ tüübihindamistõendile: **FTZU 08 ATEX 0340X**, vastab toode ATEX-i direktiivi III lisale. Kooskõlas ATEX-i direktiivi IV lisaga on **INERIS France**, teavitatud asutuse number: **0080**, välja andnud nõuetele vastavuse tõendi.

MED: 2014/90/EU muudetud määrusega 2020/1170/EU

EÜ tüübihindamistõend (moodul B): **213.050**, mille väljaandja on **DGUV-TEST**, teavitatud asutuse number: **0736**. Kooskõlas protseduuriga, mis on määratud direktiivi II lisa punktis 10. II. (moodul D), mille järelevalvet teostab teavitatud asutus **0736** (sertifikaat **SEE20005**).

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021

Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

EE

El fabricante

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Representante

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

El fabricante declara bajo responsabilidad propia exclusiva que el/los producto(s):

Altair 5X Multigas Detector

cumple(n) con las disposiciones de las siguientes directivas, reglamentos y normas armonizadas aplicables

Directiva o Reglamento

Normas armonizadas (número de prefijo: edición o fecha)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU modificado/a por
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Información adicional

ATEX: 2014/34/EU

Basado en el Certificado de Examen CE de Tipo: El producto **FTZU 08 ATEX 0340X** cumple con la directiva ATEX, Anexo III. La Notificación de la Garantía de Calidad, cumpliendo con el Anexo IV de la Directiva ATEX, ha sido emitida por **INERIS France**, Organismo Notificado número: **0080**

MED: 2014/90/EU modificada por 2020/1170/EU

Certificado Examen CE de Tipo (módulo B): **213.050** emitido por **DGUV-TEST**, Organismo Notificado número: **0736**. Sujeto al procedimiento estipulado en el Anexo II 10. II. de la directiva bajo la supervisión (módulo D) del Organismo Notificado **0736** (Certificado **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

ES

El fabricant

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Representant

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

El fabricant declara, sota la seva responsabilitat exclusiva, que el(s) producte(s):

Altair 5X Multigas Detector

correspon(en) a les provisions de les següents directives, reglaments i normes harmonitzades

Directiva o regulació

Normes harmonitzades (número de prefix: edició o data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU modificat per
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informació adicional

ATEX: 2014/34/EU

D'acord amb el certificat d'examen CE de tipus: **FTZU 08 ATEX 0340X** El producte satisfà la directiva ATEX, annex III. La notificació d'assegurament de la qualitat que satisfà l'annex IV de la directiva ATEX ha estat emesa per **INERIS France** l'Organisme notificat número: **0080**

MED: 2014/90/EU modificat per 2020/1170/EU

Certificat d'examen CE de tipus (mòdul B): **213.050** emès per **DGUV-TEST**, Organisme notificat número: **0736**. Sotmès al procediment establert a l'annex II 10. II de la directiva, sota la supervisió (mòdul D) de l'Organisme notificat **0736** (Certificat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

ES-
CA

Valmistaja

MSA - The Safety Company**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA**

Edustaja

MSA Europe GmbH**Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona**

Valmistaja vakuuttaa yksinomaisella vastuullaan, että tuote/tuotteet:

Altair 5X Multigas Detector

vastaa/vastaavat seuraavien asianmukaisten direktiivien, asetusten ja yhdenmukaistettujen standardien säännöksiä

Direktiivi tai asetukset**Yhdenmukaistetut standardit (etuliite numero: versio tai päivämäärä)**

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU seuraavin
muutoksin: 2020/1170/EU

EN 60945:2003

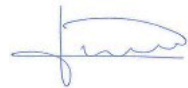
Lisätiedot**ATEX: 2014/34/EU**

EY-tyyppihyväksyntätodistuksen: **FTZU 08 ATEX 0340X** mukainen tuote täyttää räjähdysvaarallisissa tiloissa käytettäväksi tarkoitettuja laitteita ja suojajärjestelmiä koskevan direktiivin liitteen III vaatimukset. Räjähdysvaarallisissa tiloissa käytettäväksi tarkoitettuja laitteita ja suojajärjestelmiä koskevan direktiivin liitteen IV mukaisen laadunvarmistusilmoituksen on antanut **INERIS France**, ilmoitetun tarkastuslaitoksen numero: **0080**

MED: 2014/90/EU seuraavin muutoksin: 2020/1170/EU

EY-tyyppitarkastustodistus (moduuli B): **213.050**, jonka on myöntänyt **DGUV-TEST**, ilmoitetun tarkastuslaitoksen numero: **0736**. Tyypinmukaisuus on varmistettu direktiivin liitteessä II 10. II määritetyn arviointimenettelyn (moduuli D) mukaisesti ilmoitetussa tarkastuslaitoksessa **0736** (todistus **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

FI

Ο κατασκευαστής

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Αντιπρόσωπός

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Ο κατασκευαστής δηλώνει με αποκλειστική του ευθύνη ότι το προϊόν:

Altair 5X Multigas Detector

αντιστοιχεί στις διατάξεις των παρακάτω σχετικών οδηγιών, κανονισμών και εναρμονισμένων προτύπων

Οδηγία ή κανονισμός

Εναρμονισμένα πρότυπα (πρόθημα, αριθμός: έκδοση ή ημερομηνία)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU τροποποιήθηκε
από 2020/1170/EU

EN 60945:2003

Συμπληρωματικές πληροφορίες

ATEX: 2014/34/EU

Με βάση το Πιστοποιητικό Εξέτασης τύπου ΕΚ: **FTZU 08 ATEX 0340X** Το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία ATEX, παράρτημα III. Το Πιστοποιητικό Διασφάλισης Ποιότητας σύμφωνα με το παράρτημα IV της οδηγίας ATEX έχει εκδοθεί από **INERIS France**, Αριθμός Κοινοποιημένου Οργανισμού: **0080**

MED: 2014/90/EU τροποποιήθηκε από 2020/1170/EU

Πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ (ενότητα Β): **213.050** έχει εκδοθεί από **DGUV-TEST**, Αριθμός κοινοποιημένου οργανισμού: **0736**. Υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο παράρτημα II 10. II. της οδηγίας υπό την επίβλεψη (ενότητα D) του κοινοποιημένου οργανισμού **0736** (Πιστοποιητικό **SEE20005**)
Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

GR

Proizvođač

MSA - The Safety Company**1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA**

Predstavnik

MSA Europe GmbH**Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona**

Proizvođač izjavljuje po svojoj punoj odgovornosti da su proizvodi:

Altair 5X Multigas Detector

odgovara(ju) odredbama sljedećih relevantnih direktiva, propisa i usklađenih standarda

Direktiva ili propis**Usklađeni standardi (predbroj: izdanje ili datum)**

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU izmijenjena
direktivom 2020/1170/EU

EN 60945:2003

Dodatne informacije**ATEX: 2014/34/EU**Potvrđeno certifikatom ispitivanja tipa EC: **FTZU 08 ATEX 0340X** proizvod ispunjava zahtjeve direktive ATEX, Dodatka III. Napomenu o osiguravanju kvalitete, koja ispunjava uvjete Dodatka IV ATEX direktive, izdaje **INERIS France**, broj Nadležnog tijela: **0080****MED: 2014/90/EU izmijenio 2020/1170/EU**EC certifikat o ispitivanju tipa (modul B): **213.050** izdaje **DGUV-TEST**, broj Nadležnog tijela: **0736**. Podliježe postupku definiranom u Dodatku II 10. II. direktive pod nadzorom (modul D) Nadležnog tijela **0736** (certifikat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021

Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

HR

A gyártó

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Felhatalmazott helyi képviselője

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

A gyártó saját felelősségére nyilatkozik, hogy a termék(ek):

Altair 5X Multigas Detector

megfelel(nek) az alábbi vonatkozó irányelvek, jogszabályok és harmonizált szabványok rendelkezéseinek

Irányelv vagy jogszabály

Harmonizált szabványok (előtag: kiadás vagy dátum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU, átdolgozása
2020/1170/EU

EN 60945:2003

További információk

ATEX: 2014/34/EU

Az EC-típusvizsgálati tanúsítvány alapján, amelynek száma **FTZU 08 ATEX 0340X** a termék megfelel az ATEX irányelv III. függelékének. Az ATEX irányelv IV. függelékének megfelelő minőségbiztosításra vonatkozó bejelentés kibocsátója a(z) **INERIS France**, a bejelentés száma: **0080**

MED: 2014/90/EU, átdolgozása 2020/1170/EU

EC-típusvizsgálati tanúsítvány (B modul): **213.050** kibocsátója a(z) **DGUV-TEST**, a bejelentés száma: **0736**. Megfelel a következőkben szereplő eljárásnak: az irányelv II. függeléke, 10. II. rész, a (D modul) tanúsító testület felügyeletével, a bejelentés száma **0736** (tanúsítvány száma **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021

Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

HU

Il fabbricante

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Mandatario stabilito nella Comunità

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Il fabbricante dichiara, sotto la sua esclusiva responsabilità, che il prodotto [i prodotti]:

Altair 5X Multigas Detector

è/sono conforme/conformi alle disposizioni delle seguenti rilevanti direttive, regolamenti e norme armonizzate

Direttive o Regolamenti

Norme armonizzate (prefisso numero: edizione o data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU modificata da
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informazioni supplementari

ATEX: 2014/34/EU

In base all'attestato di esame CE del tipo: **FTZU 08 ATEX 0340X** Il prodotto è conforme alla direttiva ATEX, Allegato III. La Notifica di garanzia qualità conforme all'Allegato IV della direttiva ATEX è stata emessa da **INERIS France**, numero organismo notificato: **0080**

MED: 2014/90/EU modificata da 2020/1170/EU

Attestato di esame CE del tipo (modulo B): **213.050** rilasciato da **DGUV-TEST**, numero organismo notificato: **0736**. Soggetto alla procedura di cui all'Allegato II 10. II. della direttiva sotto la supervisione (modulo D) dell'organismo notificato **0736** (certificato **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

IT

Gamintojas

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

įgaliojasis atstovas

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Gamintojas savo atsakomybe pareiškia, kad gaminys (-iai):

Altair 5X Multigas Detector

atitinka toliau nurodytų aktualių direktyvų, reglamentų ir darniųjų standartų nuostatas

Direktyva arba reglamentas

Darnusis standartas (prefikso numeris: taisymo data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU pakeista
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Papildoma informacija

ATEX: 2014/34/EU

Remiantis EB tipo patikros pažymėjimu: **FTZU 08 ATEX 0340X** gaminys atitinka ATEX direktyvos III priedą. Kokybės užtikrinimo pranešimą, kuris atitinka ATEX direktyvos IV priedą, išdavė **INERIS France**, notifikuotosios įstaigos numeris: **0080**

MED: 2014/90/EU pakeista 2020/1170/EU

EB tipo patikros sertifikatas („B“ modulis): **213.050** išduotas **DGUV-TEST**, notifikuotosios įstaigos numeris: **0736**. Taikoma direktyvos II priede 10. II. nurodyta tvarka, prižiūrint („D“ modulis) notifikuotajai įstaigai **0736** (sertifikato Nr. **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

LT

Ražotājs

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Pilnvarots pārstāvis, kas reģistrēts kopienā

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Ražotājs uzņemties pilnu atbildību, apliecina, ka produkts(-i):

Altair 5X Multigas Detector

atbilst šādu attiecīgo direktīvu, regulu un saskaņoto standartu noteikumiem

Direktīva vai Regula

Harmonizētie standarti (prefiksa numurs: redakcija vai datums)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU, ko groza ar
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Papildu informācija

ATEX: 2014/34/EU

Atbilstoši EK veida pārbaudes sertifikātam: **FTZU 08 ATEX 0340X** produkts atbilst ATEX Direktīvas III. pielikumam. Paziņojumu par kvalitātes nodrošināšanu atbilstoši ATEX Direktīvas IV. pielikumam izdevusi **INERIS France**, Paziņotās iestādes numurs: **0080**

MED: 2014/90/EU grozīta ar 2020/1170/EU

EK veida pārbaudes sertifikātu (B modulis): **213.050** izdevusi **DGUV-TEST**, Paziņotās iestādes numurs: **0736**. Atbilstoši direktīvas II. pielikuma 10.II. punktā noteiktajai kārtībai Paziņotās iestādes (D modulis) uzraudzībā **0736** (sertifikāts Nr. **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

LV

Il-manifattur

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

ir-rappreżentant awtorizzat stabbilit fil-komunità

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Il-manifattur jiddikjara taħt ir-responsabbiltà unika tiegħu li l-prodott(i):

Altair 5X Multigas Detector

jikkorrispondi mad-dispożizzjonijiet tad-direttivi, regolamenti u standards armonizzati rilevanti li ġejjin

Direttiva jew Regolament

Standards armonizzati (Numru tal-Prefiss: Edizzjoni jew Data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU emendata bi
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informazzjoni Addizzjonali

ATEX: 2014/34/EU

Abbażi tač-Ċertifikat tal-Eżami tat-Tip tal-KE: **FTZU 08 ATEX 0340X** il-prodott jikkonforma mal-Anness III tad-direttiva ATEX. In-Notifika tal-Assigurazzjoni tal-Kwalità li tikkonforma mal-Anness IV tad-Direttiva ATEX inħarġet minn **INERIS France**, numru tal-Korp Notifikat: **0080**

MED: 2014/90/EU emendata minn 2020/1170/EU

Ċertifikat tal-Eżami tal-KE tat-Tip (Modulu B): **213.050** mahruġ minn **DGUV-TEST**, numru tal-Korp Notifikat: **0736**. Soġġett għall-proċedura stabbilita fl-Anness II 10. II. tad-direttiva taħt is-sorveljanza (Modulu D) tal-Korp Notifikat **0736** (Ċertifikat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

MT

O fabricante

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

O representante autorizado na região

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

O fabricante declara em virtude da sua exclusiva responsabilidade que o(s) produto(s):

Altair 5X Multigas Detector

corresponde(m) às disposições das seguintes diretivas, regulamentos e normas harmonizadas relevantes

Diretiva ou Regulamento

Normas harmonizadas (Número de prefixo: Edição ou data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU alterada por
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informações adicionais

ATEX: 2014/34/EU

Com base no Certificado de Exame CE de Tipo: **FTZU 08 ATEX 0340** O produto encontra-se em conformidade com a Diretiva ATEX, Anexo III. A Notificação de Garantia de Qualidade, em conformidade com o Anexo IV da Diretiva ATEX, foi emitida pelo **INERIS France**, Organismo Notificado número: **0080**

MED: 2014/90/EU alterado por 2020/1170/EU

Certificado de Exame CE de Tipo (Módulo B): **213.050** emitido por **DGUV-TEST**, Organismo Notificado número: **0736**. Sob reserva do procedimento estabelecido no Anexo II 10. II. da diretiva sob a supervisão (Módulo D) do Organismo Notificado **0736** (Certificado **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

PT

Producătorul

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Reprezentantul autorizat pe plan local

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Producătorul declară pe propria răspundere că produsul(ele):

Altair 5X Multigas Detector

corespunde prevederilor următoarelor directive, regulamente și standarde armonizate relevante

Directiva sau Regulamentul

Standarde armonizate (număr prefix: Ediția sau Data)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU modificat de
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Informații suplimentare

ATEX: 2014/34/EU

Bazat pe Certificatul de Examinare Tip CE: **FTZU 08 ATEX 0340X** că produsul este conform cu Directiva ATEX, Anexa III. Notificarea de Asigurare a Calității este în conformitate cu Anexa IV a Directivei ATEX emisă de **INERIS France**, număr Organism Notificat: **0080**

MED: 2014/90/EU modificată de 2020/1170/EU

Certificat de Examinare Tip CE (Modulul B): **213.050** emis de **DGUV-TEST**, număr Organism Notificat: **0736**. Se supune procedurii stabilite în Anexa II 10. II. a directivei sub supravegherea (Modulul D) Organismului Notificat **0736** (Certificat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

RO

Tillverkaren

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Representant som är etablerad i gemenskapen

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Tillverkaren försäkrar under eget ansvar att produkten/produkterna:

Altair 5X Multigas Detector

överensstämmer med bestämmelserna i följande relevanta direktiv, förordningar och harmoniserade standarder

Direktiv eller förordning

Harmoniserade standarder (prefixnummer: utgåva eller datum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU ändrat genom
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Ytterligare information

ATEX: 2014/34/EU

Baserat på EG-typintyget: **FTZU 08 ATEX 0340X** överensstämmer produkten med ATEX-direktivet, bilaga III. Meddelande om kvalitetssäkring i enlighet med bilaga IV till ATEX-direktivet har utfärdats av **INERIS France**, det anmälda organets identifikationsnummer: **0080**

MED: 2014/90/EU ändrat genom 2020/1170/EU

EG-typintyg (modul B): **213.050** utfärdat av **DGUV-TEST**, det anmälda organets identifikationsnummer: **0736**. Föremål för det förfarande som anges i bilaga II 10. II. till direktivet under övervakning (modul D) av det anmälda organet **0736** (intyg **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

SE

Proizvajalec

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Pooblaščen predstavnik s sedežem v Evropski skupnosti

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Proizvajalec na lastno odgovornost izjavlja, da je/so izdelek(-ki):

Altair 5X Multigas Detector

ustreza(-jo) določbam naslednjih ustreznih direktiv, uredb in usklajenih standardov

Direktiva ali uredba

Usklajeni standardi (predpona: izdaja ali datum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU, kot je bila
spremenjena z uredbo
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Dodatne informacije

ATEX: 2014/34/EU

Na podlagi potrdila o ES-pregledu tipa: **FTZU 08 ATEX 0340X** je izdelek v skladu z Direktivo ATEX, Priloga III. Izjavo o presoji sistema kakovosti, ki je v skladu s Prilogo IV k Direktivi ATEX, je izdal **INERIS France**, številka priglasenega organa: **0080**

MED: 2014/90/EU, ki je bila spremenjena z direktivo 2020/1170/EU

Potrdilo o ES-pregledu tipa (modul B): **213.050** , ki ga je izdal **DGUV-TEST**, številka priglasenega organa: **0736**. Pri tem velja postopek iz Priloge II 10. II. te direktive pod nadzorom (modul D) priglasenega organa **0736** (potrdilo **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

SI

Výrobca

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Autorizovaný zástupca stanovený v spoločenstve

MSA Europe GmbH (zástupca)

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Výrobca vyhlasujú na svoju výhradnú zodpovednosť, že produkt(-y):

Altair 5X Multigas Detector

zodpovedá ustanoveniam nasledovných príslušných smerníc, nariadení a harmonizovaných noriem

Smernica alebo predpis

Harmonizované normy (predčíslenie: vydanie alebo dátum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU v znení podľa
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Doplňujúce informácie

ATEX: 2014/34/EU

Na základe certifikátu o typovej skúške ES: **FTZU 08 ATEX 0340X** je produkt v súlade so smernicou ATEX, Dodatok III. Oznámenie o zaistení kvality vyhovujúce dodatku IV smernice ATEX vydal **INERIS France**, číslo notifikovaného orgánu: **0080**

MED: 2014/90/EU v znení podľa 2020/1170/EU

Certifikát o typovej skúške ES (Modul B): **213.050** vydal **DGUV-TEST**, číslo notifikovaného orgánu: **0736**. Je predmetom postupu stanoveného v Dodatku II 10. II. smernice pod dohľadom (Modul D) notifikovaného orgánu **0736** (Certifikát **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

SK

İmalatçı

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Toplulukta kurulmuş yetkili temsilcisi

MSA Europe GmbH (temsilcisi)

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

İmalatçı yalnız kendi sorumluluğunda beyan eder ki ürün (ürünler):

Altair 5X Multigas Detector

aşağıdaki ilgili direktiflere, yönetmeliklere ve uyumlaştırılmış standartlara uygun olduğunu

Direktif veya Yönetmelik

Uyumlaştırılmış standartlar (Önek Sayısı: Yayım veya Tarih)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU ile değiştirilmiştir
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Ek Bilgiler

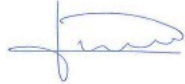
ATEX: 2014/34/EU

EC Tipi İnceleme Sertifikası: **FTZU 08 ATEX 0340X** ürünün ATEX direktifi, Ek III ile uyumlu olduğunu beyan eder. ATEX Direktifi'nin Ek IV'üne uygun Kalite Güvence Bildirimi **INERIS France** tarafından düzenlenmiştir, Onaylayan Kuruluş numarası: **0080**

MED: 2014/90/EU, 2020/1170/EU tarafından değiştirildi

EC Tipi İnceleme Belgesi (Modül B): **213.050 DGV-TEST** tarafından düzenlendi, Onaylayan Kuruluş numarası: **0736**. Onaylı Kuruluş'un **0736** (Sertifika **SEE20005**) denetimi altında (Modül D) direktifin Ek II 10 II'de belirlenen prosedüre tabidir.

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

TR

An déantúsóir

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Ionadaí údaraithe atá bunaithe sa phobal

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

Dearbhaíonn an déantúsóir faoina fhreagracht aonair go bhfuil an táirge/na táirgí:

Altair 5X Multigas Detector

I gcomhréir leis na teoracha, rialacháin agus caighdeáin chuibhithe ábhartha seo a leanas

Treoir nó Rialachán

Caighdeáin chuibhithe (Uimhr Réimíre: Eagrán nó Dáta)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU arna leasú ag
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Eolas breise

ATEX: 2014/34/EU

Bunaithe ar dheimhniú CE ar chineálscrúdú: **FTZU 08 ATEX 0340X** comhlíonann an táirge treoir ATEX, Aguisín III. Tá Fógra um Dhearbhu Cáilíochta a chomhlíonann Aguisín IV de Threoir ATEX eisithe ag **INERIS France**, uimhir Chomhlacht a dtugtar fógra dó: **0080**

MED: 2014/90/EU arna leasú ag 2020/1170/EU

Deimhniú CE ar chineálscrúdú (Modúl B): **213.050** arna eisiúint ag **DGUV-TEST**, uimhir Chomhlacht a dtugtar fógra dó: **0736**. Faoi réir an nós imeachta atá leagtha amach in Aguisín II 10. II. den treoir faoi mhaoirseacht (Modúl D) den Chomhlacht a dtugtar fógra dó **0736** (Deimhniú **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

GA-
IR

De fabrikant

MSA - The Safety Company

1000 Cranberry Woods Drive, Cranberry Township, PA 16066, USA

Gevolmachtigd vertegenwoordiger in de Europese Unie

MSA Europe GmbH

Schlüsselstr.12 , CH - 8645 Rapperswil-Jona

De fabrikant verklaren onder eigen verantwoordelijkheid dat het product resp. de producten:

Altair 5X Multigas Detector

voldoet aan de bepalingen van de volgende relevante richtlijnen, regelgevingen en geharmoniseerde normen

Richtlijn of verordening

Geharmoniseerde normen (prefixnummer: editie of datum)

ATEX: 2014/34/EU

EN IEC 60079-0:2018, EN 60079-1:2014,
EN 60079-11:2012, EN 50303:2000, EN 50104:2019,
EN 50271:2018, EN 60079-29-1:2016

EMC: 2014/30/EU

EN 50270:2015, EN 61000-6-4:2007 / A1:2011

LVD: 2014/35/EU

EN 61010-1:2020

BAT: 2006/66/EG

RED: 2014/53/EU

EN 301 489-1 V2.2.3:2019-11,
301 489-3 V2.2.1:2019-08,
489-17 V3.2.4:2020-09

EN
EN 301

RoHS II: 2011/65/EU

EN IEC 63000:2018

MED: 2014/90/EU gewijzigd door
2020/1170/EU

EN 60945:2003

Aanvullende informatie

ATEX: 2014/34/EU

gebaseerd op het EG- typegoedkeuringscertificaat: **FTZU 08 ATEX 0340X** het product voldoet aan de ATEX-richtlijn, bijlage III. De mededeling van kwaliteitsborging die voldoet aan bijlage IV van de ATEX-richtlijn is uitgegeven door **INERIS France**, nummer van de aangemelde instantie: **0080**

MED: 2014/90/EU gewijzigd door 2020/1170/EU

EG-type goedkeuringscertificaat: (module B): **213.050** uitgegeven door **DGUV-TEST**, nummer van de aangemelde instantie: **0736**. Onderworpen aan de procedure als beschreven in bijlage II 10. II. van de richtlijn onder toezicht van (module D) van de aangemelde instantie **0736** (certificaat **SEE20005**)

Rapperswil-Jona, CH, 10.12.2021



Jose Manuel Sanchez
Executive Director of Operations - International
MSA Safety

NL